





plus de proximité • plus de facilité • plus de convivialité

3 Agences RENAULT DACIA à votre service



Vente Véhicules Neufs et Occasions

Mécanique et Carrosserie **toutes marques** - Agréé Assurances

Prêt de Véhicule Gratuit

Location RENAULT rent Véhicules Tourisme et Utilitaires

GIÈRES-ETS GARCIA 04 76 89 41 42 contact@renaultgieres.fr

LANCEY-AUTOSERVICES LANCEY 04 76 71 42 14 contact@renaultlancey.fr

VIF-AUTOSERVICES VIF 04 76 90 23 63 contact@renaultvif.fr

24h/7J : Dépannage sur place ou remorquage - 04 76 89 42 19

LIGNES DE VIE
POINTS D'ANCRAGE
GARDE-CORPS
ACCESSOIRES POUR TOITURE
MOYENS D'ACCÈS

DELTA PLUS
 YOUR SAFETY AT WORK
DELTA PLUS SYSTEMS
 SÉCURITÉ EN HAUTEUR

Site de Bernin
 891, chemin des Fontaines
 38130 BERNIN

Site de Gières
 5, rue de la Cardemine
 38610 GIÈRES

www.deltaplusystems.fr
 04 76 13 12 15

ROMAIN LACROIX
PAYSAGE

Création & entretien des espaces verts

Maçonnerie • Terrasse • Clôtures
Débroussaillage • Déneigement

4, rue du Comoé - Gières
Tél./Fax 09 52 84 79 97
Port. 06 63 69 09 78
 e-mail : romain-lacroix@club-internet.fr
www.lacroixpaysages.com

SALON 21
COIFFURE

Masculin - Féminin

Avec ou sans RDV
 du mardi au vendredi
 9h - 19h
 Samedi 8h - 17h

04 76 59 38 75
 21 Grand'Rue - 38610 Gières

Carrosserie
ROVIRA

Réparations toutes marques

Pare-brise
Toutes assurances

13, rue de la Libération
 38610 GIÈRES
Tél. 04 76 89 33 80
carrosserie.rovira@wanadoo.fr

GIÈRES TAXI

Tous trajets - Toutes distances
 (gare - aéroport - station) 24h/24 - 7j/7

Transport médical assis
 (Centre de rééducation - CHU - etc.)

26, rue Lamartine
 38420 Le Versoud
Tél. 04 76 15 32 58
 e-mail : gieres.taxi@wanadoo.fr

Myriam et Eric
ANCHLING
Port. 06 22 27 92 81

"Le Parfum du Pain"
 Boulangerie-Pâtisserie

Yvan GUILLOUX et Alexandra LEVRON

22, Grand'Rue - 38610 GIÈRES
Tél. 04 76 89 32 48

Horaires : du mardi au samedi
 de 6h00 à 13h00
 et de 15h00 à 19h30
 Dimanche de 6h00 à 13h00

Festival DES PAINS

leparfumdupain@gmail.com
 Site Click and Collect :
<https://www.dood.com/fr/gieres/boulangerie/le-parfum-du-pain>

Ecole et Collège privés
Don Bosco

De la maternelle à la 3^e
 LV1 Anglais - LV2 Espagnol - Italien
 Section Bilingue Anglais/Allemand de la 6^e à la 3^e
 Classes de 6^e à dominantes « 7^e Art, Archéologie, Patrimoine, Montagne, Ludosciences »
 et Classes de 4^e à projet
 « Ouverture sur l'Europe »
 Catéchèse - Etudes dirigées
 Demi-pension, garderie et étude jusqu'à 18h

Tél. 04 76 89 42 59
Fax 04 76 89 64 87

19, rue de la Plaine - 38610 GIÈRES
www.don-bosco-gieres.com

NETTOYAGE INDUSTRIEL
Tél. 04 76 24 56 33
 2, ALLÉE DES LILAS - 38610 GIÈRES
 MAIL : CNET3@WANADOO.FR

C'NET SERVICES

- Nettoyage tous locaux
- Remise en état fin de chantiers
- Vitrierie (sociétés et particuliers)
- Débarrassage

C'NET est une société de services avant tout. N'hésitez pas à nous solliciter. Nous sommes à votre écoute.
 Martine Morel - 06 01 53 40 44

La Belle Saison
 Fruits & Légumes - Épicerie fine

LE FRUITIER

Ouvert du mardi au samedi
 7h00 - 12h15 / 15h15 - 19h00

04 76 24 30 85
labellesaison38@orange.fr
 7, Grand'Rue - 38610 Gières

[labellesaison38](https://www.facebook.com/labellesaison38)
 La Belle Saison - Le Fruiter

Laurent MARON
 Rénovation et Travaux Divers

Fenêtres pvc/alu/bois
Volets roulants
Carrelage
Placo
Plomberie
Electricité
Aménagement intérieur

13, rue Wilson
 38610 GIÈRES
06 70 48 77 39

BENOIT BERTET
MUSIQUE

Vente et réparation
 d'instruments à vent, pianos
 et guitares

04 76 89 40 40
www.bertet-musique.com

Mardi au samedi 9h-12h / 14h-19h
 1bis avenue Esclanton 38610 Gières

TENUES SPORTIVES PERSONNALISÉES

INVERSE

CUSTOM DESIGN
 SUBLIMATION TOTALE
 CYCLISME
 TRIATHLON
 RUNNING-TRAIL
 SKI...

Tel. 06 80 07 61 47
julien@benoitpro.com
www.inverseteams.com

MADAME
 immobilier

Spécialiste du secteur de Gières

Marie Noëlle Frey
 06 86 57 04 07
mn.frey@madame-immobilier.fr

Agence immobilière en ligne
www.madame-immobilier.fr

Achat - Vente



« Mieux connaître le Centre Communal d'Action Sociale »

La loi impose aux collectivités de conduire une Analyse des Besoins Sociaux (ABS) dans l'année qui suit le renouvellement de leur exécutif ; nous avons fait cette démarche au printemps dernier, à la suite du renouvellement du conseil municipal et du conseil d'administration du CCAS (Centre Communal d'Action Sociale).

L'un des enseignements de cette enquête, c'est que le CCAS, en tant qu'entité dotée de son propre budget et de son propre organe de décision, est peu connu des Giérois. Ils connaissent très bien par contre ses différents services ; la résidence Roger-Meffreys, la Maison de la petite enfance...

Ce n'est pas si étonnant, puisque ces structures ont été en première ligne lors de la crise sanitaire. J'étais déjà au conseil d'administration (CA) à l'époque avant d'en prendre la responsabilité ; avec Simone Branon, précédente maire-adjointe aux solidarités, Pascale Conninx, aujourd'hui conseillère déléguée au logement, et l'appui des formidables équipes de ces structures, nous avons assuré la continuité des services essentiels du CCAS, en accueillant les enfants des soignants et personnels prioritaires, en renforçant l'accompagnement des résidents du foyer-logement, en organisant une plate-forme d'entraide solidaire pour les Giérois isolés... tout en nous adaptant sans cesse aux protocoles sanitaires successifs. Depuis un peu plus d'un an, le nouveau CA a brillamment repris le flambeau.

Mais si nos structures sont connues, c'est aussi parce qu'elles sont appréciées. Notre offre d'accueil petite enfance, avec les différentes structures collectives et individuelles, satisfait 88 % des demandes, c'est l'un des meilleurs chiffres de l'agglomération. On vient d'inaugurer les nouveaux locaux des Lithops, avec un agrément qui passe de 12 à 16 places, et côté privé, quelques assistantes maternelles se sont regroupées dans une MAM (Maison d'assistantes Maternelles) au Chamandier, et une micro-crèche privée de 10 places s'est ouverte à Mayencin ; le lien entre ces deux sphères, publique et privée, se fait grâce au Relais d'Assistantes Maternelles (RAM), un lieu d'échanges animé par une éducatrice qui propose également un accompagnement aux assistantes maternelles et aux familles et un LAEP (Lieu d'accueil enfants-parents).

Pour les 3-12 ans, l'accueil du mercredi et des vacances scolaires fait preuve, toujours selon l'ABS, d'une vraie mixité sociale, d'un renouvellement constant des activités et d'une

forte inscription dans le tissu local. À Gières Jeunesse, le travail centré sur le développement de projets et la citoyenneté est unanimement apprécié, comme l'est aussi le Programme de Réussite Éducative (PRE).

En matière de 3^{ème} âge, les réponses du CCAS sont là aussi opportunes. Le taux d'occupation de la résidence autonomie est élevé et le niveau de services proposés satisfaisant (animations, portage de repas, actions de prévention en partenariat avec les professionnels de la Maison de santé...). Enfin, la dynamique de production de logements sociaux est elle aussi en progrès, avec un taux de près de 20 % pour un objectif fixé à 25 % par la loi Solidarité et Renouvellement Urbains (SRU).

Nonobstant, l'ABS montre aussi que nous devons améliorer nos actions vers les familles, et que nos aides restent peu sollicitées, eu égard à la diversité sociologique de la population. L'éventail d'aides et de soutiens est pourtant conséquent (transport scolaire, vacances familiales ou collectives...), dont la plus récente consiste en une aide à l'adhésion associative de loisirs pour les 4-17 ans — nous avons d'ailleurs un stand sur le dernier Forum des associations pour la 1^{ère} fois cette année.

Il nous faut mieux faire connaître ces aides. Un travailleur social, dont le rôle sera "d'aller-vers", est en cours de recrutement, et une réflexion est engagée avec la Banque Alimentaire pour permettre la distribution de paniers.

Ce constat nous pousse à nous ré-interroger sur notre politique de communication, puisque l'information ne parvient pas à tous ; dont acte, vous retrouverez dans ce *Gières info* une page *Solidarités* qui sera désormais récurrente ; vous y retrouverez le détail des axes sur lesquels nous allons désormais travailler, et elle sera prochainement déclinée sur le site internet de la commune.

Rendez-vous en p. 16 !

Gisèle Le Cloarec
maire-adjointe à la vie sociale et aux solidarités

sommaire

édito | 3

« Mieux connaître le Centre Communal d'Action Sociale »

repères | 6

Les "p'tits déj" du Téléthon sont de retour !

culture | 8

L'actualité de la fin de l'année à la loupe

dossier | 11

La culture municipale en ordre de marche après la crise sanitaire, pour de bon (espérons-le) !

numéros d'urgence

Police municipale : 04 76 89 69 19
(renvoi sur portable)
Police nationale : 17
Médiateurs : 07 88 63 82 29
N° Verts de la Métro :
Voirie : 0 800 805 807
Déchets ménagers : 0 800 500 027

Sapeurs-pompiers : 18
Samu : 15
Urgence Gaz : 0 800 47 33 33
Urgence Électricité : 0 972 675 038
Appel d'urgence européen
(portable) : 112

Sans abri : 115
Enfance maltraitée : 119
Enfants disparus : 116 000
Stop Djihadisme : 0 800 00 56 96
Centre anti-poison Lyon : 04 72 11 69 11

Participation citoyenne | 14

Bientôt un nouveau Conseil Municipal d'Enfants

métro | 15

Les infos de la métropole

solidarités | 16

Une nouvelle rubrique dans le Gières info

focus | 17

Les événements de la rentrée

asso's | 22

Une nouvelle section à l'AL

SERVICE NATIONAL

Les jeunes filles et garçons nés en octobre, novembre et décembre 2005 doivent se présenter à l'accueil de la mairie jusqu'au 31 décembre 2021, à seize ans révolus, munis de leur livret de famille et de leur carte nationale d'identité, pour le recensement militaire.

TRANQUILLITÉ PUBLIQUE

Une réunion en présence de la Police Nationale

Outre les visites "tranquillité publique et vie des quartiers" plutôt ouvertes aux riverains de secteurs précis (trois se sont déjà déroulées depuis l'allègement des conditions sanitaires, en mars à la Plaine des Sports, en juin au centre et tout récemment au Chamandier et dans l'éco-quartier, voir nos pages Focus), la ville organise régulièrement des réunions publiques plus générales, qui concernent tous les Giérois et qui se déroulent en présence de la Police nationale, compétente à Gières depuis une vingtaine d'années.

La prochaine est programmée le mardi 14 décembre, à 18h en salle des mariages, à l'invitation du maire Pierre Verri et du maire-adjoint à la tranquillité publique et à la vie des quartiers Jean Pavan. Les agents communaux dédiés à ce travail (police municipale et médiateurs) seront également présents. Outre les débats qui ne manqueront pas de s'engager sur la prévention, la vidéoprotection ou l'extinction de l'éclairage public entre minuit et 5h, l'exercice sera intéressant puisque la Police nationale diffuse lors de ces rendez-vous les statistiques des faits constatés à Gières, si tant est qu'ils aient fait l'objet de signalements.

Mardi 14 décembre, à 18h en salle des mariages de la mairie

COLLECTE DE VÊTEMENTS

Le conteneur éphémère de ramassage de vêtements de la Métro a été déposé fin octobre sur l'esplanade du 8-Mai-1945 (au carrefour de la rue des Martinets et de la rue Victor-Hugo). Il y restera jusqu'au dimanche 5 décembre. Rappelons qu'une autre collecte de vêtements de la Métro, avec l'association La Remise, a lieu chaque 3^{ème} mercredi des mois pairs devant Gières-Jeunesse (voir la page Agenda).



Compte-tenu des conditions sanitaires et de l'incertitude quant au bon déroulement des animations annoncées dans ces pages, la commune vous invite, avant de vous déplacer, à consulter le site de la ville (ville-gieres.fr) et la page Facebook (facebook.com/villedegieres).

PERMANENCES

- **ACTIOM** (Action de mutualisation pour l'amélioration du pouvoir d'achat), le mardi matin une semaine sur deux, sur rendez-vous à prendre au **04 76 89 69 04**.
- **Aide administrative et démarches en ligne** : à la résidence Roger-Meffreys, sur rendez-vous à prendre au **04 76 89 69 04**, et à la bibliothèque, sur rendez-vous à prendre au **04 76 89 37 28**.
- **AgirEmploi** : le mardi matin, à l'espace Marie-Reynoard, sur rendez-vous à prendre au **04 76 24 02 45**.
- **Agence locale de l'énergie et du climat (ALEC)** : à l'Espace Info Énergie de St-Martin-d'Hères, sur rendez-vous à prendre au **04 76 14 00 10**.
- **Architecte-conseil CAUE** : le 3^{ème} mercredi matin du mois, au service technique, sur rendez-vous à prendre au **04 76 89 48 20**.
- **Avocat-conseil** : le dernier vendredi matin du mois, au service État-civil, sur rendez-vous à prendre au **04 76 89 36 36**.
- **Café des aidants** : un mardi par mois, de 14h à 15h30, salle du Platane ou possiblement en distanciel, se référer à l'agenda.
- **Collecte de vêtements La Remise/Métro** : le 3^{ème} mercredi des mois pairs, de 13h30 à 15h30, sur l'esplanade du 8-Mai-1945.
- **Conciliateur de justice** : à la maison communale de St-Martin-d'Hères, sur rendez-vous à prendre au **04 76 60 73 73**.
- **CLCV** (Consommation, logement et cadre de vie) : le 2^{ème} mercredi du mois, de 16h30 à 17h30, à l'espace Marie-Reynoard.
- **LAEP** (Lieu d'accueil parents-enfants) : le mardi de 8h45 à 11h15, à la Maison de la petite enfance.
- **Mission locale** : les mardi et jeudi après-midi, hors vacances scolaires, à la salle des Oliviers, sur rendez-vous à prendre au **04 76 51 00 49**.
- **Permanence administrative** (mariage, Pacs, baptême civil) : le mercredi matin et le vendredi après-midi, au service État-civil, sur rendez-vous à prendre au **04 76 89 36 36**.
- **Puéricultrice PMI** : à la Maison de la petite enfance, sur rendez-vous à prendre au **04 38 37 41 41**.

OFFRE D'EMPLOI

Le service périscolaire recherche des animateurs, jeunes et moins jeunes, pour compléter son équipe d'animation à temps non-complet les lundi, mardi, jeudi et vendredi, ainsi que deux animateurs pour l'aide aux devoirs les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 16h30 à 18h30 et un accompagnant handicap les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 11h30 à 13h30. Tous ces horaires s'entendent hors vacances scolaires et jusqu'en juillet 2022. Voir l'annonce détaillée sur www.ville-gieres.fr.

COLLECTE DES DÉCHETS

À l'occasion des jours fériés de novembre, les tournées de collecte des déchets auront lieu normalement, le lundi 1^{er} novembre pour les poubelles grises (ordures ménagères) et marrons (déchets alimentaires) et le jeudi 11 novembre pour la tournée spécifique des poubelles vertes ("Je trie") au Mûrier (route des Maquis, chemin des Batteries-Basses, chemin du Fort, chemin du Lavoir, chemin de Villeneuve).

ÉTAT-CIVIL

Naissances

AOÛT 2021

Alexie Dubœuf, le 13.

SEPTEMBRE 2021

Elyne El Hadj Yahia, le 13.

Baptêmes civils

SEPTEMBRE 2021

Louis Badon le 18.

Mariages

AOÛT 2021

Olivia Canale et Jonathan Dupont, le 21 ;
Laura Quillet et Mathieu Talon, le 21.

SEPTEMBRE 2021

Abigail Delgado Vaquera et Matei Badalan, le 4 ;
Cécile Gautheron et Stéphane Schwartz, le 4.

OCTOBRE 2021

Anna Delamare et Valentin Palmer, le 2 ;
Jahan Golestani et Mehrdad Bozorg, le 2 ;
Déborah Chion et Thibaut Gimenez, le 2.

Décès

AOÛT 2021

Marie-Josèphe Montagnon, le 15 ;
Jean-Marie Granier, le 16 ;
Marie-Thérèse Stambouljian née Barret, le 20.

SEPTEMBRE 2021

Jimmy Arroyo, le 6 ;
Pierre Genin, le 16 ;
Françoise Bertrandias née Besson, le 18 ;
Jean-Paul Bertrandias, le 18 ;
Catherine Cloarec née Perrin, le 20.

FESTIVAL DES SOLIDARITÉS

Une édition 2021 sur le thème "Mémoires d'Exil"

■ Ciné-échange, La Traversée

Le ciné-échange du Festival des Solidarités s'appuiera sur *La Traversée*, un film d'animation de Florence Miailhe, sorti fin septembre dans les salles, qui traite de la douleur de l'exil (voir les infos pratiques dans nos pages Culture). Attention, ce Mardi du Laussy est programmé à 20h car soirée-débat ! (mardi 16/11 à 20h au Laussy, tarifs : plein 7 €, réduit 6 €, abonné 5 €, moins de 14 ans 4 €).

■ Ciné scolaire, Calamity, une enfance de Martha Jane Cannary

Les élèves des écoles pourront découvrir *Calamity, une enfance de Martha Jane Cannary*, un film d'animation de Rémi Chayé, sorti à l'automne 2020, une aventure pleine de dangers et riche en rencontres qui forgera la mythique Calamity Jane (jeudi 18/11 au Laussy et mardi 23/11 à l'Odys-sée d'Eybens, séances réservées aux scolaires).

1863, États-Unis d'Amérique. Dans un convoi qui progresse vers l'Ouest avec l'espoir d'une vie meilleure, le père de Martha Jane se blesse. C'est elle qui doit conduire le chariot familial et soigner les chevaux. L'apprentissage est rude et pourtant Martha Jane ne s'est jamais sentie aussi libre. Et comme c'est plus pratique pour faire du cheval, elle n'hésite pas à passer un pantalon. C'est l'audace de trop pour Abraham, le chef du convoi. Accusée de vol, Martha est obligée de fuir. Habillée en garçon, à la recherche des preuves de son innocence, elle découvre un monde en construction où sa personnalité unique va s'affirmer.

■ Échanges et témoignages - Rompre le silence : exils d'hier et d'aujourd'hui

Avec des expatriés et des réfugiés du Sénégal, d'Argentine, du Portugal et d'ailleurs (lundi 22/11, à 20h à la Maison des Associations d'Eybens, entrée libre).

■ Conférence-débat, "Les systèmes économiques expliquent-ils les migrations ?"

Une conférence animée par Virginie Monvoisin, membre de l'association Les Economistes atterrés (jeudi 24/11 à 20h salle Léo-Lagrange à Poisat, entrée libre).

■ Banquet des cultures

Le "Banquet des cultures", c'est un atelier participatif puis un repas partagé autour des cuisines du monde, agrémenté cette année des animations musicales et des contes d'Abou Fall et d'expositions (samedi 27/11 de 11h30 à 16h à la Maison des habitants Les Coulmes d'Eybens, entrée libre, renseignement pour participer à l'atelier au 04 76 60 76 07).

■ Danse et paroles de migrants

Une performance par la compagnie K-LI-P de François Veyrunes, qui clôturera le festival 2021 (dimanche 28/11, à 16h30, salle municipale de Venon, entrée libre, participation au chapeau).

Du mardi 16 au dimanche 28 novembre à Eybens, Gières, Poisat et Venon

TÉLÉTHON 2021

C'est reparti pour les "p'tits déj" !



Régalez-vous tout en faisant une bonne action ! Réservez votre petit déjeuner sur www.dejeuner-telethon.fr ou en déposant un bulletin chez vos boulangers Giérois. Avant le vendredi 3 décembre commandez la formule de votre choix et nous vous livrerons gratuitement le dimanche 5 décembre au matin !

Un grand merci aux fidèles participants de Gières et des environs, grâce à qui nous avons déjà collecté 23 000 € directement reversés à l'association AFM Téléthon depuis 2008. Merci aux boulangeries Cohendet et Le Parfum du Pain, à l'Imprimerie des Ecureuils, au restaurant de l'hôtel Ibis, à Renault Garcia, Au plaisir des Vins et à Salon 21.

Samedi 5 décembre à Gières et Murianette

GIÈRES-JEUNESSE

Le mercredi

■ En novembre : "Entre terre et terres" — jorky ball, atelier poterie et Carte citoyenne (M'ta planète).

■ En décembre : "Bulles de verre" — Simulateur de chute libre, peinture sur verre et Carte citoyenne (rencontre avec un souffleur de verre).



Vacances de Noël (du 20 au 24 décembre)

"En attendant Noël" : patinoire, atelier brico-récup' déco de Noël, snake gliss, jump-park et Carte citoyenne en collaboration avec la résidence Roger-Meffreys.

Les ateliers à l'année

■ Lundi : couture de 18h à 19h30.

■ Mardi : danse intergénérationnelle hawaïenne de 18h à 19h15.

■ Jeudi : théâtre de 18h à 19h30.

■ Vendredi : cuisine de 18h à 19h30.

Inscriptions

Gières Jeunesse c'est aussi l'Espace Projets le samedi après-midi, les bourses Top Départ et BAFA, l'aide à la scolarité...

Inscriptions aux horaires de permanence : lundi et jeudi de 16h à 18h et mercredi de 10h à 12h et de 13h30 à 18h.

Infos au 04 76 89 49 12



Marie-Thérèse Rossetti

Présidente du Comité d'animation depuis sa création en 1974 (cette association deviendra en 1978 une des composantes de l'OMSCA, Office municipal des sports, de la culture et des animations), Marie-Thérèse Rossetti est surtout connue pour avoir été la coordinatrice du fameux Corso de Gières. Au tournant des années 80, cette manifestation fédérait chaque année toutes les forces vives de la commune (associations, sapeurs-pompiers, ville, commerçants...) autour de l'élection d'une reine et de ses deux dauphines parmi les jeunes filles de la commune, puis quelques semaines plus tard d'un défilé nocturne de chars fleuris. Le premier Corso, à l'été 1976, fut suivi de six autres éditions jusqu'en 1982, attirant dans ses meilleures années jusqu'à 5 000 personnes dans les rues de Gières, avant d'être victime de son succès (manque d'espace pour confectionner et stocker les chars, budget en déséquilibre...). Le Corso sera annulé en 1983 avant de connaître une ultime édition en 1984.

Marie-Thérèse Rossetti fut aussi conseillère municipale entre 1983 et 1995, deux mandats au cours desquels elle endossa le rôle de présidente du jury du concours communal des maisons et balcons fleuris. Elle avait quitté la commune il y a une vingtaine d'années pour la région de Tullins, afin de se rapprocher de sa maman, puis pour celle de Nîmes où elle vient de s'éteindre.



Françoise et Jean-Paul Bertrandias

Jean-Paul et Françoise Bertrandias, respectivement ancien élève de l'École polytechnique et ancienne élève de l'École Normale Supérieure (Sèvres), se sont rencontrés à l'Université Joseph-Fourier de Grenoble, où ils enseignaient tous deux les mathématiques et l'informatique

dans différents cycles universitaires et de nombreuses disciplines : médecine, biologie, géologie, activités physiques et sportives. Ils ont même édité quelques ouvrages sur ce thème aux Presses Universitaires de Grenoble (PUG).

Jean-Paul Bertrandias était aussi un coureur spécialisé dans les épreuves de longue distance ; il a fait sa première course en 1947, à l'âge de 14 ans, et la dernière un demi-siècle plus tard en 1997, avec en point d'orgue deux titres de vice-champion de France (1978 et 1979) et un titre de champion de France (1980) de marathon en catégorie vétérans. Tous deux étaient aussi largement investis dans l'équipe paroissiale du relais catholique St-Marcel et auprès de la communauté de Notre-Dame de la Salette. Ils ont été victimes d'un accident de la circulation sur la route de Gap.



Pierre Genin

Créateur des Ets Genin Motoculture en 1961, Pierre Genin a également mis ses talents de dirigeant d'entreprise au service de la vie économique locale, puisqu'il fut le premier trésorier de l'Union des commerçants, artisans et professions libérales de Gières de 1991 jusqu'au début des années 2000 ; à ce titre, il fut l'un des acteurs des premières animations commerciales à Gières, s'inspirant de ses nombreuses participations aux différentes foires de

Grenoble. Il avait depuis longtemps laissé la tête de son entreprise à l'un de ses fils, Philippe, mais sa résidence voisine lui laissait le loisir de revenir voir son équipe et ses fidèles clients, et il ne se privait pas de "faire l'article" dès que l'occasion se présentait.

Aux côtés de son épouse Paule, fille de l'ancien maire Paul Giraud, qu'il épousa en 1960, Pierre Genin était aussi investi dans la cause du don de sang et plus particulièrement dans l'association des donateurs bénévoles de Gières que Paule, conseillère municipale de 1971 à 1977, avait créé. Il en était toujours le vice-président en exercice et se rendait à chaque collecte, à chaque Forum des associations. Pierre vient de rejoindre son épouse, décédée en 2014.



Jean-Pierre Vidal

Né au Maroc en 1941, Jean-Pierre Vidal fait ses gammes au Conservatoire de Meknès avant de débarquer au moment des Jeux Olympiques de 1968 à Grenoble, dont il intègre rapidement la scène jazz avec ses clarinettes et ses saxophones, se produisant à l'occasion en première partie de chanteurs en tournée dans la capitale des Alpes. Il se rapproche de Benoît Bertet, commerçant incontournable de l'agglomération en matière de pianos, cuivres et vents, et s'implique dès le départ dans "Osez la Musique", qui se voulait un événement national récurrent, sur le modèle de la Fête de la musique de Jack Lang. Pari réussi à Gières, où chaque année, sauf pandémie, le parc Charly-Guibbaud s'anime pendant cette journée de découverte des instruments pour les enfants.

Il était bien sûr aussi impliqué dans le Grenoble Alpes Métropole Jazz Festival, qui chaque année fait étape au Laussey. Plus localement, il était le président de l'association Musiques en Liberté,

dont les concerts mensuels à la salle des fêtes sont devenus le nouveau rendez-vous du jazz depuis la fermeture de la célèbre Soupe Aux Choux. S'il avait intégré au fil des ans de nombreuses formations, les Giérois s'en souviendront avant tout comme le clarinetiste attiré du quintet de copains monté par Benoît Bertet, le Bracass'New Swing. Jean-Pierre nous a quittés des suites d'une longue maladie quelques jours avant la 17^{ème} édition du festival de jazz.

Le maire et le conseil municipal présentent à toutes les familles concernées leurs sincères condoléances



Théâtre

Mardi 9 novembre - 20h30

Les Diablogues

Compagnie L'Escabeau

Une comédie d'après Roland Dubillard, mise en scène de Marc Balmand, durée : 1h30, dès 10 ans.

Deux hommes prêts à plonger dans un canal, un judoka qui ne sait visiblement pas judoker, un restaurant au menu pour le moins inédit, des journalistes volages, une tragédienne latine qui pleure un moineau... Voilà autant de personnages sincères qui, enfermés dans les situations les plus invraisemblables, sont poussés à l'extrême de l'absurde. *Les Diablogues* regroupent plus d'une centaine de courts dialogues à deux personnages. Cette adaptation par la compagnie L'Escabeau propose un florilège, un enchevêtrement de saynètes toutes plus loufoques les unes que les autres dans un décor ingénieux, véritable petit bijou de trouvailles.

Ça philosophe, ça déraisonne, ça jongle avec les mots !

Les billets achetés lors de la saison 2020-2021 restent valables.

Tarifs : normal 14 € | réduit 12 € | Prem'Laussy 11 € | abonné 8 €

Mardi 16 novembre - 20h

La Traversée

Cinéma - échange

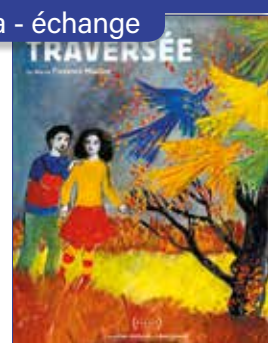
Dans le cadre du Festival des Solidarités (voir nos pages Repères), séance à 20h, suivie d'un échange.

Film d'animation français de Florence Miaillhe et Marie Desplechin. Avec les voix d'Émilie Lan Dürr, Florence Miaillhe, Maxime Géménis - Durée 1h20.

Un village pillé, une famille en fuite et deux enfants perdus sur les routes de l'exil... Kyona et Adriel tentent d'échapper à ceux qui les traquent pour rejoindre un pays au régime plus clément. Au cours d'un voyage initiatique qui les mènera de l'enfance à l'adolescence, ils traverseront de multiples épreuves, à la fois fantastiques et bien réelles pour atteindre leur destination. Un grand film d'animation sur la douleur de l'exil, où beauté formelle et rebondissements parfaitement orchestrés se marient à merveille.

Le soir de la projection, une sélection d'ouvrages sur l'exil et les migrants vous sera proposée à la vente par Ana Dourado, libraire giéroise.

Tarifs : normal 7 € | réduit 6 € | abonné (carte cinéma) 5 € | - de 14 ans 4 €



Théâtre

Mardi 23 novembre - 19h30 et 20h30

Il était une fois... ! et Antoine et Cléopâtre

Dans le cadre du Mois de l'Accessibilité

La compagnie Colette-Priou et le Crearc sont des structures de création de spectacle vivant qui font intervenir, pour tout ou partie de leur travail, des comédiens et des danseurs handicapés moteurs ou déficients intellectuels. En collaboration avec l'Arist (Association de recherche et d'insertion sociale des trisomiques), ils présenteront respectivement, dans le cadre du Mois de l'Accessibilité, un spectacle de danse à 19h30 puis une adaptation de la pièce de Shakespeare, *Antoine et Cléopâtre* à 20h30.

Tarif : **Gratuit**, réservation 06 27 18 13 35 ou crearc@crearc.fr

Mardi 7 décembre - 20h30

Macbeth

Une pièce de William Shakespeare par la compagnie Le Contre point, mise en scène Aurélie Derbier, durée : 1h45, dès 13 ans.

Une œuvre théâtrale mêlant marionnettes, musique live et chorégraphies... dans une mise en scène résolument moderne.

Au XI^{ème} siècle en Écosse. Macbeth, chef des armées, sort victorieux de la guerre qui fait rage dans tout le pays. Sur son chemin, trois sorcières lui prédisent un destin de roi. Comme envoûtés par la prophétie, Macbeth et son épouse montent alors un plan machiavélique pour régner sur le trône, jusqu'à en perdre la raison. La tragédie est en marche...

Cette œuvre est d'une troublante modernité, comment ne pas reconnaître en Macbeth le visage ordinaire de l'ambition ? C'est cette critique politique que la compagnie a choisi de mettre en exergue.

Les billets achetés lors de la saison 2020-2021 restent valables.

Tarifs : normal 18 € | réduit 15 € | Prem'Laussy 14 € | abonné 11 €



Théâtre

Le Laussy
Théâtre-Cinéma-Danse
les Mardis du Laussy

Samedi 11 décembre - 20h

Mo.

Un timbre de voix doux et puissant à la fois, Morgane, surnommée Mo., reprend et transforme une multitude de titres populaires accompagnée de sa guitare.



Sol y Vida

Carlos, soliste virtuose reconnu comme un des plus grands de sa génération pour son jeu de flamenco, Peliz', enfant grenoblois, chanteur guitariste et cofondateur du groupe, ainsi que Mario et Giovany, également chanteurs guitaristes, composent ce quatuor aux rythmes endiablés. Ils sont les dignes descendants de la grande famille des Gipsy Kings, et ont même joué en première partie de leur concert à l'Olympia en 2016. Tous ont succombé à la culture gitane qui saura vous faire voyager.

Le meilleur remède à la morosité et la joie d'être ensemble pour chanter et faire la fête. Sol y Vida « *por la vida* » !

Entracte avec buvette. Les billets achetés lors de la saison 2020-2021 restent valables.

Tarifs : normal 14 € | réduit 12 € | Prem'Laussy 11 € | abonné 8 €



Musique

photo pj dagaoud

BIBLIOTHÈQUE

04 76 89 37 28 - bm-gieres.fr

- **Cercle de lecture** — Ouverts à toutes et tous (mercredi 3 novembre à 18h).
- **Comptines et jeux de doigts** — Pour les 0-3 ans, sur réservation (samedi 13 novembre à 9h30).
- **Atelier nichoirs** — Pour construire des nichoirs en bois, sur réservation (samedi 20 novembre, de 14h à 15h).
- **Exposition sur les oiseaux** — Entrez dans l'univers fabuleux des oiseaux ! Becs et couvées, oiseaux de malheur ou de paradis, technicité de l'œuf, bestiaire de chansons populaires... Vous serez incollables sur le peuple du ciel ! Cette exposition s'adresse à tous les publics, des plus jeunes aux plus grands. Elle offre une multitude de parcours possibles et propose divers ateliers, avec ou sans tablette, qui feront de vous un explorateur actif (à partir du vendredi 26 novembre).

Ciné- débat

La minute nature

2021

Vendredi 26 novembre 19h - Le Laussy

Public familial, entrée gratuite, réservation conseillée
04 76 89 37 28 bibliotheque@gieres.fr

- **Ciné-débat : La Minute Nature** — Prenez Julien Perrot, un passionné de faune et de flore, une ou deux caméras et une bonne dose de spontanéité. Mettez le tout à l'affût près de chez vous... et vous obtenez alors *La Minute Nature*, un rendez-vous rafraîchissant pour découvrir les mille et une surprises que recèle la nature et les animaux qui nous entourent (vendredi 26 novembre à 19h au Laussy, tous publics, réservation conseillée)

Organisée par la bibliothèque de Gières dans le cadre du Mois du film documentaire, avec le soutien du Service de lecture publique du Conseil général de l'Isère, cette projection d'une sélection de vidéos de *La Minute Nature* de Julien Perrot sera suivie d'un débat animé par Benjamin Tosi de la Ligue de protection des oiseaux.

- **Cercle de lecture** — Ouverts à toutes et tous (mercredi 1^{er} décembre à 18h).
- **Les Histoires des P'tits Bouts** — Moineaux, rouge-gorge, mésanges... Nos amis à plumes dans de belles histoires (samedi 4 décembre à 9h30, à partir de 3 ans, sur réservation).

- **Conte, Ô bout du bec** — Un spectacle de la conteuse Alice Bernard : « *Cri-Cri, c'est un oiseau si petit qu'il n'a qu'une seule plume. Mais quand il ouvre son minuscule bec, il en sort un chant qui fait danser les montagnes, sourire la lune, frémir la surface des océans.* » Ses contes, chants et comptines parlent d'oiseaux, percussions et senza se glissent entre les mots, rythment les histoires (vendredi 10 décembre à 20h, à partir de 3 ans, réservation conseillée).



MAJORITÉ MUNICIPALE

La tranquillité publique est l'affaire de tous

La tranquillité publique, cette responsabilité qui incombe aux maires est un sujet toujours sensible. Comme toutes les communes, Gières est confrontée à des faits de délinquance qui gênent le quotidien des habitants.

Nous prenons la mesure de ces actes et savons à quel point ils sont pénibles. Nous les condamnons et nous mobilisons tous les moyens dont dispose la commune avec ses 5 policiers municipaux et ses 2 médiateurs.

Le maire est l'autorité compétente pour prendre et faire respecter les mesures nécessaires au maintien de l'ordre, de la sécurité et de la tranquillité publique. Il est chargé de la police municipale et de l'exécution des actes de l'État qui y sont relatifs, sous le contrôle du préfet.

Mais il ne peut pas, ne doit pas être le seul à agir pour assurer cette tranquillité à laquelle tout citoyen aspire, qu'il s'agisse du respect du voisinage, de la préservation de l'environnement, de la surveillance des biens...

C'est dans cet état d'esprit que l'équipe municipale organise des réunions de quartier, à la rencontre des citoyens, pour aborder, sans tabou et en toute transparence, les questions liées à la tranquillité. Ce sont surtout des réunions où le maire et l'élus en charge de cette délégation écoutent les habitants autour des problématiques rencontrées, en présence des policiers municipaux et des médiateurs qui sont sur le terrain au quotidien.

Sachez enfin que la commune n'agit pas seule. Depuis 2019, un "groupe partenarial opérationnel" se réunit chaque mois. Il rassemble le cabinet du maire, la police municipale, la police nationale, les bailleurs sociaux, le CCAS, le service jeunesse et les collègues.

Gières participe enfin également au Conseil Intercommunal de Sécurité et de Prévention de la Délinquance (CISPD), rassemblant le préfet et le procureur de la République, ainsi que la direction départementale de la sécurité publique.

Parce que la tranquillité publique est bien l'affaire de toutes et tous.

Les élu.e.s du groupe "Gières en Transitions"

**Date limite d'envoi des tribunes :
jusqu'au 15 décembre 2021**

MINORITÉ MUNICIPALE

Une place prévue pour le marché... sans marché !

Comme annoncé lors de l'inauguration de la Place de la République en juillet, le marché du mercredi devait y reprendre ses quartiers au mois de septembre.

Cela n'a pourtant pas été le cas, les commerçants non-sédentaires préférant rester à l'emplacement provisoire qui leur avait été attribué depuis le début des travaux, devant la mairie. Objectivement on ne peut pas leur reprocher de privilégier, pour l'été, un emplacement ombragé et au bord du Sonnant qui apporte un peu de fraîcheur.

D'ailleurs, on se demande bien ce qu'est devenu le panneau indiquant le "marché alimentaire Paulette Dumont" dévoilé en grande pompe et discrètement retiré depuis.

Rappelons que la présence du marché hebdomadaire a dicté certains choix majeurs d'aménagements faits au moment de l'élaboration du projet : un revêtement imperméable et des plantations d'arbres à minima notamment, pour préserver les étals. Si elle avait été réfléchie en amont sans marché, la place de la République aurait sans doute pu être moins minérale et plus arborée, ce qui n'aurait pas été pour nous déplaire... ainsi qu'à certain.e.s élu.e.s actuel.le.s de la majorité.

Pour un projet soi-disant concerté avec tous les protagonistes concernés par le lieu, cette décision tardive est en tout cas plutôt étonnante et regrettable. Elle illustre néanmoins combien l'analyse des besoins est importante et surtout combien leur prise en compte anticipée est un impératif pour éviter ce type d'erreurs décisionnelles.

Face à ce constat, comment dynamiser ce lieu et lui donner un peu plus de convivialité ? Car même si la place est prisée des "riders" en tout genre, leurs démonstrations ne peuvent pas constituer la principale attraction du centre-ville. Et rien n'interdit désormais d'envisager des aménagements végétalisés pour rattraper le coup.

Même si les travaux sont bel et bien achevés, il reste à donner une âme à cette place.

contact@vivreagieres.fr

Les élu.e.s du groupe "Vivre à Gières"
Meg-Anne Janser, Yacine Hadj Hassine, Anaïs Tourre, Élodie Lazzarotto, Timothée Jaussoin

Dérive climato-financière Giéroise

Dans le dernier Gières Info, la majorité municipale nous alertait sur la question du réchauffement climatique et proposait la création d'îlots de fraîcheur. Des contradictions internes agitent cette majorité. Lors du dernier conseil municipal, notre maire avait invité un membre du GIEC pour une présentation du rapport de cet organisme international : conclusions ayant reçu un large assentiment des membres du GIEC local, soutien de la majorité. Mais cette convergence de vues a été contredite lorsque le maire a proposé de financer la construction d'un terrain de PADEL au voisinage des courts de tennis. Parmi les arguments avancés pour justifier ce projet d'un montant de 67 500 Euro HT : «padel, sport en plein développement, ...le nombre de pratiquants augmente». Nous avons vérifié plus précisément la réalité de cet engouement auprès d'un club de tennis lyonnais : moins de 10 % de leur effectif s'intéresse au PADEL. Combien de Giérois savent ce qu'est cette activité et quel serait le nombre de ceux qui envisageraient de la pratiquer ? De nombreuses contestations sont apparues, émanant des élus écologistes, concernant en particulier l'imperméabilisation du sol relatif à cet espace.

Mais force est de constater que leur vote s'est limité à une abstention : manque de courage, de conviction, compromission ? Ils ne sont pas à une contradiction près.

Seuls les élus de l'opposition ont voté contre l'engagement de ce projet et nous rappelons quels devraient être les conditions à respecter en la matière :

- Agir au bénéfice du plus grand nombre et non satisfaire les intérêts d'une minorité,
- Justifier d'un coût prévisionnel incluant l'investissement, l'exploitation, l'entretien.

Ces dépenses seront financées à court terme par les impôts locaux et à plus long terme par des emprunts.

Nous continuerons de nous opposer à cette politique dispendieuse et à vous informer.

Les élus du groupe "Gières Avenir"
Sylvain Stambouliau et Daniel Finazzo,



Culture : retour à la normale ?

Après une période en demi-teinte liée à la situation sanitaire, la rentrée de septembre 2021 semble témoigner d'un retour à la normale, ou presque, des activités culturelles à Gières.

Point d'étape dans les 3 établissements municipaux à Gières, en espérant que cette reprise se maintienne.



3 questions à Sylvie Cussigh

1^{ère} adjointe à la culture et aux relations internationales,
éluée métropolitaine

1 Vous êtes élue depuis 2014, pouvez-vous vous présenter aux Giérois en quelques mots ?

2 Comment le Laussy a-t-il pu se réinventer entre mars 2020 et juin 2021 ?

3 Et la bibliothèque et l'école de musique, comment ont-elles traversé cette période ?

Drôle d'anniversaire au Laussy !



Parc Charly-Guibbaud, 04 76 89 69 12, laussy@gieres.fr

L'équipe du Laussy : Isabelle Vignon (administration/billetterie), Jo Maldera (régisseur), Muriel Granier (direction), Pierre-Jean Dagnaud (communication).

Pour son 20^{ème} anniversaire (la salle a été inaugurée à l'automne 2000, voir le supplément central de notre n°436), la salle du Laussy aurait sans doute préféré éviter cette saison totalement "off" puisqu'aucun des spectacles initialement programmé n'a pu avoir lieu. « Après la fin de saison précédente tronquée, nous n'avons pu accueillir que le Festival de Jazz et les 10 jours de la culture de la Métro avant de refermer nos portes, se souvient Muriel Granier, responsable de la salle ; autant dire que notre saison 2020-2021 s'est résumée à six projections de films ! » Même si l'équipe a parfois été investie sur d'autres missions (soutien du service périscolaire, plate-forme d'entraide solidaire...), elle s'est vite plongée dans l'accueil de compagnies au Laussy. Huit résidences, avec parfois les programmeurs d'autres salles comme spectateurs, et quatre captations vidéo, ensuite diffusées sur le site internet de la mairie, ont ainsi été réalisées dans la période...

Aujourd'hui, une nouvelle saison redémarre, avec la moitié des spectacles programmés l'an passé qui ont pu trouver une date de report, sans autres contraintes que le port du masque et l'obligation du pass sanitaire. « Nous sommes ravis d'accueillir à nouveau notre public, même si pour l'instant la fréquentation a baissé de 25 % par rapport à nos chiffres habituels, comme d'ailleurs celle des autres salles de l'agglomération », conclut Muriel Granier.

Un redémarrage progressif à l'école de musique

À l'école de musique, tout s'était aussi arrêté d'un coup, avant la timide reprise du printemps 2020 et de la rentrée suivante, avant que tout ne stoppe à nouveau ; « À partir de novembre, nous avons organisé des cours en distanciel, se souvient la directrice Isabelle Echilley, mais ce n'était possible que pour les enseignements individuels ; tous nos ensembles classiques et groupes amplifiés ont dû attendre le printemps 2021 pour se réunir ». Contrairement à l'année précédente, ce dispositif a permis à l'école de présenter le travail des élèves avant l'été 2021, avec les auditions et quelques ensembles classiques à la salle des fêtes puis les groupes électrifiés à la grange Michal.

Cette rentrée 2021-2022, qui voit aussi l'absence de la clarinette et du violoncelle, marque le pas en terme d'effectifs. Il y a certes un renouvellement traditionnel, avec d'un côté les ados qui partent étudier dans d'autres villes ou qui ont passé le cap de la majorité, et de l'autre des petits qui intègrent dès 6 ans l'éveil musical, mais ce mouvement d'ensemble se traduit cette année par une diminution des inscriptions, d'une vingtaine d'élèves sur 150 habituellement. « C'est toujours un peu difficile de caler les cours avec les autres activités des enfants, mais nous sentons tout de même une certaine "frilosité" chez les parents, qui sont peut-être dans l'attente d'un retour à la normale ».



Maison Michal, 04 76 89 62 36, ecole.musique@gieres.fr

La directrice, Isabelle Echilley, enseigne également le piano ; elle est assistée de Marie-Angèle Condro et l'équipe pédagogique compte 8 autres professeurs : Marie-Pascale Beaufils (flûte traversière), Jonathan Dioudonnat (saxophone), Sylvie Jamet (accordéon), Silvain Koelsch (guitare basse), Frédéric Mauduit (guitare électrique et acoustique), Christophe Peloil (violin), Fabienne Savornin (flûte à bec) et Christophe Telbian (batterie).

La bibliothèque accélère sa digitalisation



9 rue Jean-Jaurès, 04 76 89 37 28, bibliotheque@gieres.fr

L'équipe de la bibliothèque (de gauche à droite) : Léna Braud, Fabienne Roubes, Nicole Hacques (directrice) et Charline Royer.

À l'occasion du premier confinement, la bibliothèque municipale François-Mitterrand a su maintenir le lien avec ses lecteurs via son blog (bm-gieres.fr), avant de proposer le prêt en drive pour nourrir ses lecteurs à l'heure où les librairies n'étaient pas encore considérées comme des commerces essentiels. « Ce fut une période enrichissante malgré tout, précise Nicole Hacques, la directrice ; il nous a fallu trouver de nouvelles techniques de diffusion de la lecture ». Vidéos en langue des signes, liens avec la Médiathèque Départementale de l'Isère et la Numothèque de la métropole, prêt de court-métrages en DVD... La bibliothèque s'est également réinventée en proposant des webinaires interactifs, avant de pouvoir reprendre ses rencontres-dédicaces en présentiel avec des auteurs. Si la fréquentation a été forcément moindre, cette digitalisation a permis de maintenir le niveau des inscriptions ; il faut dire que, dans le même temps, la municipalité a décidé la gratuité pour tous les lecteurs. La rentrée 2021 a vu un quasi retour à la normale en matière de programmation, avec cette petite réserve de l'équipe envers la limitation de l'accès au bâtiment liée à la présentation d'un passe sanitaire.

Du côté des relations internationales

Gières entretient quatre coopérations internationales, avec l'Italie (Vignate), la Palestine (Beït Sahour), la Roumanie (Certeze) et le Pérou (Independencia), qui s'appuient sur autant d'associations et un Festival des Solidarités de nouveau à l'affiche (voir nos pages Repères).

■ Le Collectif Independencia, qui travaille sur les problématiques de santé, a reçu deux sage-femmes péruviennes que nous avons accueillies en mairie début octobre (voir nos pages Focus).

■ Les échanges scolaires avec les collégiens palestiniens sont en stand-by. Gières-Palestine prévoit d'accueillir le nouveau directeur de l'école latine de Beït-Sahour et d'organiser un stage au Centre Universitaire d'Études Françaises pour l'enseignante de français de son établissement. La projection à Gières d'un film palestinien est aussi à l'étude.

■ Gières-Roumanie entretient aujourd'hui des relations d'amitié avec les habitants de Certeze.

■ Avec l'Italie toute proche, les échanges sportifs et culturels, les animations et les festivités vont pouvoir reprendre.



3 réponses de Sylvie Cussigh

1 Vous êtes élue depuis 2014, pouvez-vous vous présenter aux Giérois en quelques mots ?

Je suis petite-fille et fille d'agriculteurs giérois. J'ai vécu toutes les mutations de cette commune rurale, qui s'est transformée à la fin des années 60 avec l'arrivée du domaine universitaire et d'une population plus urbaine. Je travaille justement sur le campus à Sciences Po Grenoble, où je suis documentaliste. Conseillère municipale depuis 2014, Pierre Verri m'a confié en 2017 la délégation aux relations internationales, suite au départ d'un élu. Pour 2020, nous avons pensé que la culture était une composante et un enjeu des relations internationales et nous avons constitué une seule délégation. La culture à Gières

est très vivante et s'articule autour de l'école de musique, la bibliothèque, la salle du Laussy, mais aussi de nombreuses associations qui enrichissent l'offre culturelle et contribuent à sa vitalité et son dynamisme. Notre vie culturelle est très diversifiée, intergénérationnelle, elle concourt à renforcer les liens sociaux. Nous essayons d'en favoriser l'accès, de l'ouvrir au jeune public en collaborant avec les écoles et le collège, de soutenir nos associations mais aussi la création artistique et de travailler sur des projets transversaux. Elle est un axe majeur de la vie de notre commune.

2 Comment le Laussy a-t-il pu se réinventer entre mars 2020 et juin 2021 ?

Le secteur culturel a été l'un des plus durement touchés par la crise sanitaire. Tous nos équipements ont été fermés pendant des mois. Plus de cours de musique, la bibliothèque fermée, le rideau du Laussy baissé et des associations, sans possibilité de se réunir, inquiètes pour leur avenir. Mais la culture c'est la création, et la salle du Laussy n'est pas restée longtemps vide ;

l'équipe de Muriel Granier a contribué à soutenir fortement les acteurs locaux, en accueillant des résidences et en réalisant des captations vidéo pour une douzaine de troupes, ce qui correspond à une saison normale — à l'exception notable du public, et pour cause !

3 Et la bibliothèque et l'école de musique, comment ont-elles traversé cette période ?

Là aussi, je peux compter sur des équipes formidables de volonté et d'imagination, et elles ont beaucoup travaillé pour rester debout et maintenir le lien avec leur public. La culture est devenue essentiellement digitale pendant toute cette période ; les enseignants de l'école de musique ont proposé à leurs élèves

des cours en distanciel, et la bibliothèque a mis en place un système de drive pour que les Giérois puissent continuer à s'évader grâce à la lecture. Aujourd'hui, la vie culturelle reprend, le public revient et les associations, après des mois sans aucune activité, peuvent enfin se retrouver.

Participation citoyenne

MOBIL'IDÉES : UN TRAVAIL SUR LA CARREFOUR PASTEUR/PLAINE



Le projet Mobil'Idées est une vaste démarche de participation citoyenne. Elle vise à établir un schéma directeur des mobilités pour donner une traduction opérationnelle au PCAEM (Plan Climat Air Énergie Métropolitain) voté par le conseil municipal en juin dernier.

La démarche s'est ouverte par une phase de diagnostic partagé pour recueillir le plus largement possible les avis dans la population. Une large participation a permis d'établir une cartographie des points à sécuriser pour

les piétons et cycles sur l'ensemble de la commune. À l'issue de ces premiers travaux engagés avec le groupe de travail citoyen, le carrefour entre la rue Pasteur et la rue de la Plaine a été désigné pour accueillir une première expérimentation, par un marquage au sol temporaire afin de sécuriser et encourager la pratique de la marche et du vélo.

Un atelier de marquage participatif

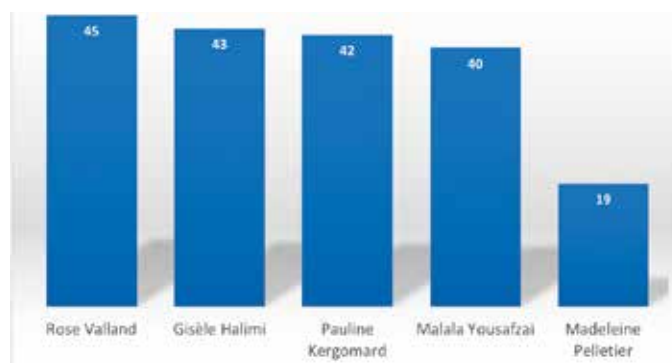
Durant la première semaine des vacances de la Toussaint, une mobilisation citoyenne a permis de modifier la signalétique au sol, avec notamment la participation des membres du groupe de travail Mobil'Idées mais aussi l'ensemble des habitants. Objectif : clarifier les circulations piéton-vélo-voiture en signifiant aux piétons et cycles qu'ils ont priorité sur tout le plateau, et aux voitures de ralentir. Le graphisme proposé (illustration ci-dessous) a été élaboré en groupe de travail ; il symbolise le débordement des trottoirs sur la chaussée en deux nuances de bleu, le centre était occupé par les éléments graphiques du logo de la commune.



L'endroit étant particulièrement animé en début et fin de journée en période scolaire, les semaines à venir permettront de mettre en pratique cette priorité aux modes doux et d'évaluer le ressenti des usagers, Giérois et surtout non-Giérois, puisque la plupart des familles qui fréquentent Don Bosco sont extérieures à la commune.

<https://www.ville-gieres.fr/participation-citoyenne>

MAIL PIÉTON : CE SERA LE "CHEMIN ROSE-VALLAND"



Ce fut très serré (voir notre iconographie ci-dessus) ! Avec 156 participants pour 189 votes, Rose Valland l'emporte d'une courte tête devant Gisèle Halimi, Pauline Kergomard et Malala Yousafzai ; seule Madeleine Pelletier n'ayant pas semblé faire consensus (les fiches Wikipédia de ces 5 concurrentes sont toujours disponibles sur notre site internet). Parmi les autres propositions, Simone Veil, rescapée de la Shoah et initiatrice de la loi sur l'avortement, a recueilli 3 votes. Paule Minck (femme de lettres communarde), Mère Teresa (missionnaire indienne), Suzanne Valadon (peintre post-impressionniste), Joséphine Baker (danseuse et résistante d'origine américaine) et Mata Amritanandamayi (figure spirituelle hindoue, fondatrice de l'ONG Embracing the World) ont obtenu 1 voix chacune, comme René Cassin, rapporteur du projet de Déclaration Universelle des Droits de l'Homme, dont les écoles voisines portent déjà le nom et seul représentant masculin, le votant n'ayant sans doute pas lu les consignes de vote jusqu'au bout. L'anglicisme "mail" n'étant pas des plus opportuns pour citer une protectrice des beaux-arts français, il a accessoirement été décidé qu'il s'agira du "chemin Rose-Valland", lequel sera inauguré le samedi 20 novembre, à l'issue de la visite du quartier du centre (voir notre page Agenda).

BIENTÔT UN NOUVEAU CME



C'est parti pour le processus de vote d'un nouveau CME (Conseil Municipal d'Enfants), qui sera composé de 16 jeunes Giérois (8 filles et 8 garçons) scolarisés en CM1, CM2 et 6^{ème} selon la répartition suivante :

8 élus pour l'élémentaire René-Cassin (4 CM1 et 4 CM2), 4 élus pour le collège Le Chamandier et 4 élus pour le collège Don Bosco (CM1, CM2 et 6^{ème}). Le corps électoral est toujours composé de l'ensemble des élèves Giérois en élémentaire (du CP au CM2) et des classes de 6^{ème} des deux collèges, et l'assemblée sera élue pour deux ans.

L'information a été diffusée dans les établissements, la date limite des dépôts de candidature étant fixée au vendredi 12 novembre. Une réunion sera proposée à tous les candidats le lundi suivant, pour les orienter dans leurs professions de foi, avant la campagne électorale et le vote, programmé du lundi 6 au vendredi 10 décembre.

Renseignements au service périscolaire : 04 76 89 69 04

LES TRAVAUX DU PONT DU SONNANT À MI-PARCOURS

Depuis 2017, la compétence voirie du département est confiée à la Métro, complétant de fait le transfert des voiries communales de 2015. Un recensement des ouvrages d'arts (ponts, murs de soutènement...) a été entrepris par l'intercommunalité sur ce nouveau patrimoine (plus de 1 700 ouvrages pour un volume total de 300 000 m³ de matériaux) pour définir une politique de surveillance, d'entretien et de renouvellement, qui a fait apparaître une première liste d'ouvrages dégradés, à mettre en sécurité avec divers degrés d'urgence. Dix-sept d'entre eux ont ainsi été mis en sécurité ou reconstruits sur la période 2017-2018, puis 22 autres en 2019 et autant en 2020 ; 39 ouvrages sont actuellement en cours d'études ou de travaux

À Gières, deux ponts sur le ruisseau du Sonnant présentent des fragilités, celui de la rue Victor-Hugo et celui de l'avenue d'Uriage. Le premier se contente pour l'instant d'une limitation de tonnage, mais le second, catégorisé pour recevoir les convois exceptionnels, présentait une importante dégradation d'une partie de la structure. La Métro a donc décidé une reconstruction totale de cet ouvrage en béton armé, avec reprise de l'étanchéité, réparation des soutènements d'accès, réfection des tabliers et comblement des cavités dues à l'affouillement (creusement des rives ou du lit d'un cours d'eau par le courant). Les travaux ont débuté fin août, imposant une fermeture totale de l'avenue d'Uriage, et devraient être terminés à la mi-décembre 2021.

UN SERVICE EN LANGUE DES SIGNES À LA MAIRIE

La Métro a déployé un service en LSF (Langue des Signes Française) pour tous les usagers sourd·e·s et malentendant·e·s qui n'ont pas accès aux différents services téléphoniques. Elle en a déjà équipé l'an passé certains de ses équipements, comme la patinoire Pôle Sud, et propose gratuitement cet outil aux communes membres, avec l'appui d'un prestataire, ACCEO.

Ce service LSF permettra aux usagers de pouvoir contacter la mairie de deux façons :

- depuis chez soi, via un smartphone (téléchargeable via le QR Code ci-contre) ou via le site www.ville-gieres.fr, en cliquant sur l'icône spécifique qui sera installée sur la page d'accueil.

- à l'accueil physique de la mairie, où l'agent d'accueil se met en contact avec un traducteur LSF ; grâce à une webcam et à un poste informatique dédié (ou une tablette),

l'utilisateur peut ainsi exprimer sa demande, le traducteur se chargeant de la retranscription vers l'agent d'accueil ou du service concerné si nécessaire.

L'utilisateur peut bénéficier de trois services : la LSF, la transcription écrite de la parole et le visio-codage (langage parlé complété). Le service ACCEO étant accessible du lundi au vendredi de 9h à 17h sans interruption, l'utilisateur pourra en profiter sur la presque totalité de la plage horaire d'ouverture de l'accueil de la mairie, à l'exception de la tranche 8h30-9h.

Après validation par le conseil municipal du 10 novembre, ce service LSF devrait être opérationnel à Gières à compter du 1^{er} décembre 2021.



DÉCHETS

Du changement dans le ramassage des encombrants

En matière de ramassage des encombrants, Gières bénéficiait jusqu'ici d'un privilège, celui d'une collecte systématique le dernier mercredi du mois, une exception déjà "rognée" avec le transfert de la compétence à la Métro, qui ne passe plus, depuis vingt ans, que dans les secteurs d'habitat collectif. Cette différence de traitement, dont bénéficiaient également Meylan et Seyssins, génère des incompréhensions et des dépôts sauvages.

À compter de janvier 2022, il n'y aura plus du tout de collecte le dernier mercredi du mois. L'ensemble des Giérois devra prendre d'autres habitudes, puisque ce privilège va disparaître et la réservation préalable deviendra la norme dans toute l'agglomération : comme dans les secteurs d'habitat individuel, les usagers devront prendre rendez-vous en appelant le n° vert "déchets" de la Métro, **0 800 500 027**, qui les appellera sous 1 à 3 semaines pour fixer une date d'enlèvement et vérifier le volume à emporter. Les encombrants devront être sortis devant le logement le jour J, et le transporteur les apportera ensuite dans les plates-formes de réemploi de la Métro, où ils seront triés. Une campagne de communication sera déployée entre décembre 2021 et mars 2022 pour informer de ce changement.

Une "donnerie" à la déchèterie de St-Martin-d'Hères

La Métro a lancé un nouveau dispositif de réduction des déchets dans quelques unes de ses déchèteries à Vif, St-Martin-d'Hères, St-Égrève et Échirolles. Baptisé "donnerie", ce service permet de récupérer des objets en bon état ou facilement réparables afin de leur donner une seconde vie en étant revendus à bon marché via un réseau de boutiques solidaires. Chaque samedi, la "donnerie" s'installe en alternance dans l'une des quatre déchèteries concernées de 9h à 12h et de 13h à 17h30 selon un rythme défini : le 1^{er} samedi du mois à Vif, le 2^{ème} à St-Martin-d'Hères, le 3^{ème} à Saint-Égrève et le 4^{ème} à Échirolles. Les usagers peuvent y déposer tous les objets dont ils veulent se séparer : mobilier, jouets, vélos, livres, vaisselle, décoration, électroménager, puériculture... En cas de doute sur l'état de l'objet ou de son potentiel de réparation, des agents valoristes sont présents sur place afin de guider les usagers. Une fois collectés, les objets sont triés, contrôlés et réparés si nécessaire, puis revendus dans des boutiques solidaires de Fabricanova, un collectif local d'acteurs de l'économie sociale et solidaire. Les "donneries" de la Métro sont également mises en place dans certaines déchèteries Flexi ou lors de marchés, brocantes...



L'équipe du CCAS du bâtiment "mairie" : de gauche à droite, Patricia Bourguignon (logement), Betty Bodin (accueil) et Samia Del Prado (directrice). Nous présenterons au fil de cette nouvelle page les autres équipes du CCAS.

APRÈS L'ABS DU PRINTEMPS DERNIER

Les besoins sociaux des Giérois à la loupe

Malgré une faible participation (voir notre page Focus), la restitution publique des résultats de l'enquête sur l'Analyse des Besoins Sociaux (ABS) était riche d'enseignements, détaillés par Caroline Jaillet, du cabinet Eneis by KPMG, à qui la commune a confié ce travail.

Cette démarche, résultant d'une obligation légale (voir notre n°434 de mai-juin dernier) et tout à fait opportune puisque se déroulant dans un contexte sanitaire sans précédent, avait pour objectif d'éclairer le CCAS sur les besoins de la population en matière sociale.

Vous pourrez découvrir sur notre site les dynamiques démographiques analysées en amont de l'enquête, desquelles ressort une bonne réponse aux besoins des secteurs petite enfance, enfance, jeunesse et gérontologie, et des améliorations à apporter pour les publics précaires et les familles. Vous y retrouverez également le regard des Giérois sur leur ville, recueilli par des micro-trottoirs au printemps dernier. Attardons-nous ici sur les actions à engager.

■ **Lutter contre la précarité et s'adapter à l'évolution des besoins** — Les aides facultatives sont globalement peu sollicitées, et il convient de les réorganiser pour une meilleure lisibilité. Plusieurs pistes ont été évoquées : travail en partenariat avec les communes voisines, clarification des procédures, relances des réunions partenariales pour les situations complexes...

■ **Favoriser l'accès aux droits des ménages éloignés des institutions** — Améliorer l'accueil et l'accompagnement aux démarches via les agents du CCAS et les travailleurs sociaux, médiation, permanences... Il s'agit de favoriser la venue sur les équipements et services des familles qui ne les fréquentent pas, en se basant sur le témoignage de celles qui en ont déjà bénéficié, et de développer un "aller vers". Le recrutement d'un travailleur social sur cette tâche est envisagé.

■ **Développer le lien social et l'intégration des nouveaux habitants** — Maintenir les initiatives relatives au lien intergénérationnel, donner de la visibilité aux services publics locaux, encourager et soutenir les initiatives d'habitants... via des instances (conseil municipal d'enfants...) ou des moments (fête des voisins) déjà en place ou à inventer, pour défendre l'idée d'une ville inclusive.

■ **S'appuyer sur l'offre en direction des jeunes pour favoriser l'insertion** — Formaliser les ambitions de faire du secteur scolaire et périscolaire un levier d'intégration, en proposant la possibilité d'inscription sur des cycles courts, en intégrant des critères sociaux et d'égalité des chances dans la procédure de subventions aux associations, en soutenant les apprentissages dans une logique d'égalité des chances, en développant les actions de proximité...

"DES RESSOURCES POUR ALLER MIEUX"

En collaboration avec le département de l'Isère et l'association **Vers l'Essentiel**, la ville organise quatre ateliers autour du mieux-être, en présentant des outils simples pour se prémunir des risques psychosociaux. Gratuits et ouverts à tous (les plus de soixante ans sont prioritaires), ces ateliers se déroulent tous les deux mois à l'espace Marie-Reynoard, sur inscription au **04 76 89 30 30**. Un nouvel atelier aura lieu le lundi 8 novembre (assoverslessentiel.fr)

PETITE ENFANCE



Samedi 27 novembre
Salle des fêtes, de 9h30 à 12h

Profitez d'un temps convivial et d'un moment privilégié avec votre enfant !

Entrée gratuite, dans le respect des règles sanitaires en vigueur

TRANSPORT SCOLAIRES

Une aide financière pour le transport scolaire en primaire

Le SMMAG (Syndicat mixte des mobilités de l'aire grenobloise) a mis en œuvre une tarification solidaire de transport afin de favoriser l'accès au transport public des enfants scolarisés. Le CCAS propose une prise en charge supplémentaire qui représente la moitié de la tarification, à savoir :

- 9.70 € pour un abonnement mensuel 4-17 ans de 19,40 €,
- 97 € pour un abonnement annuel 4-17 ans de 194 €.

Cette aide concerne les enfants fréquentant les écoles maternelles et élémentaires de Gières ainsi que ceux qui vont au centre de loisirs du Clos d'Espiés. Elle est accordée pour l'année scolaire 2021-2022. Le remboursement se fait uniquement sur le tarif de l'abonnement, la carte magnétique n'est pas prise en charge.

NOËL DES AÎNÉS

La distribution des gourmandises de Noël pour les aînés de 70 ans et plus, qui se sont inscrits avant le 1^{er} novembre au CCAS, se déroulera le **jeudi 9 décembre, de 10h à 16h30, à la résidence Roger-Meffreys.**





1 24/08

Plusieurs gerbes ont été déposées sur le monument aux morts du Pied-de Gières à l'occasion de la commémoration de la Libération de la ville, par Mmes et M. Guerre-Genton pour l'UMAC (Union des mutilés et anciens combattants), Brizot et Béringuier pour l'UNC (Union nationale des combattants) et Melchilsen, de Loubens et Verri pour la commune. Comme il est d'usage, le maire a remercié les portes-drapeaux à l'issue de la cérémonie.

L'ÉVÉNEMENT

2 et 9/09

La rentrée scolaire des établissements publics a vu 104 élèves intégrer la maternelle Georges-Argoud-Puy, 106 la maternelle René-Cassin, 368 l'élémentaire et 600 le collège Le Chamandier. L'accueil des enseignants, la semaine suivante, a permis aux élus, de rendre compte des travaux effectués pendant l'été, dont les plus importants ont été ceux de la cour de l'élémentaire, « pour un coût de 430 000 € dont 170 000 € de subvention de l'Agence de l'Eau », a précisé Lola Malvoisin, maire-adjointe à l'éducation. Ce fut aussi l'occasion de rencontrer les nouveaux membres de la communauté éducative, dont Valérie Teninge, directrice de l'élémentaire par intérim, et Quentin Julien-Saavedra, nouveau principal-adjoint au collège du Chamandier, et de confier à la première les masques achetés par la commune pour les élèves. Le départ en retraite de Sylvie Paugam a enfin été salué ; elle a d'abord vécu à Gières quand elle était étudiante avant d'y revenir en 2004 pour enseigner à l'élémentaire René-Cassin.



2



3 4/09

Le Forum des associations a accueilli 800 visiteurs et 46 structures, ainsi que les services municipaux concernés par les inscriptions de rentrée, à l'intérieur du Laussy et sur son parvis. Pour éviter une trop grosse concentration de personnes, l'agora Mobil'Idées se tenait à l'amphithéâtre de la maison Michal (voir notre page Participation Citoyenne) et la vente de livres déclassés à la bibliothèque ; cette dernière ayant permis de collecter 581,50 € au profit des associations de relations internationales.



photo jo maldera



4 10/09

Auteur d'un ouvrage sur l'éco-anxiété, Alice Desbiolles, médecin-épidémiologiste, a rencontré les lecteurs de la bibliothèque pour un débat passionnant sur la façon de se saisir des bouleversements de notre époque pour continuer à vivre sereinement. Elle tire cette expérience de son parcours dans le milieu hospitalier, au sein d'organismes gouvernementaux de santé publique, au ministère de la Santé, à l'Institut Pasteur, et au sein de missions sanitaires internationales. La rencontre s'est conclue par une dédicace.

5



5

18/09

Les Journées Européennes du Patrimoine ont fait leur retour à Gières avec deux balades contées dans le centre bucolique de la ville, rythmées par les contes dauphinois de l'association Cric Crac Croque et les accords de guitare d'Alan, et conclues par les "Élucubrations d'Antoine" par Antoine Surdon, qui avait installé sa sono et ses reprises de chanson françaises dans l'amphithéâtre de la maison Michal. Deux beaux moments de partage sous le soleil.

6

20/09

L'enquête menée au printemps dernier pour le compte du CCAS sur l'ABS (Analyse des Besoins Sociaux) a fait l'objet d'une restitution publique au Laussy, qui n'a hélas pas attiré beaucoup de Giérois... Retrouvez dans l'Édito de Gisèle Lecloarec, maire-adjointe à la vie sociale et aux solidarités, et dans notre page Social, les principaux enseignements de ce travail.

7

23/09

Nouvelle formule pour cette présentation de saison 2021-2022 du Laussy, avec une présentation des spectacles à venir par la maire-adjointe Sylvie Cussigh et Muriel Granier, responsable du service culturel, sans intervention des artistes, dont la plupart étaient néanmoins présents dans la salle. Après un entracte animé par Jo Maldera, le régisseur principal de la salle dont on connaît les talents de magicien, les spectateurs ont eu droit, avec Hop pOp poP, à la lecture très critique d'une certaine télévision (voir aussi notre Dossier).

8

25/09

Le ville de Gières a participé à la Convergence Vélo, deuxième du nom, à l'appel de l'ADTC et d'Alternatiba, pour promouvoir auprès des particuliers les déplacements à vélo et sensibiliser les pouvoirs publics à ce sujet. Une cinquantaine de cyclistes Giérois sont partis de la mairie, rejoints par d'autres venant de Domène et de St-Martin-d'Uriage, à destination de la place de Verdun où se retrouvaient tous les cortèges de l'agglomération. Sous escorte de la police municipale grenobloise, près d'un millier de bicyclettes de toutes sortes ont ensuite rejoint au parc Paul-Mistral le Village des Alternatives pour un rendez-vous convivial sur d'autres thématiques du "vivre avec le dérèglement climatique" autour de l'alimentation, de l'éducation, l'énergie...

9

29/09

Déjà amorcée avec l'implantation des jardins partagés et le projet Canopée, la transformation du parc Noël-Cohard au Japin a fait l'objet d'une concertation ouverte aux riverains. Deux projets leur ont été exposés, proposant différentes hypothèses d'accès et de cheminements, d'optimisation des zones ombragées, de création d'un verger et d'un arboretum, tout en améliorant l'existant, espaces libres et zones de jeux pour enfants. Une seconde phase, avec la requalification de l'espace Suzanne-Noël, complètera ce projet de participation citoyenne.

6



7



8



9



10 2/10

La bibliothèque municipale a accueilli la "Fresque du climat", un atelier participatif qui propose de comprendre rapidement, via différentes fiches et avec l'aide d'un animateur, les relations de cause à effet des différentes composantes du dérèglement climatique. Six Giérois ont ainsi pu mettre leur créativité individuelle au service d'une intelligence collective, ce qui a ouvert le groupe à un éveil pédagogique et à une prise de conscience encore plus accrue sur cet enjeu majeur. Quinze jours après, les élus de la majorité ont également bénéficié de cette animation (photo en page Agenda).

11 4/10

Dans le cadre de la Journée du Droit, co-organisée par l'Ordre des Avocats et l'Éducation Nationale, des élèves du collège Le Chamandier ont pu échanger avec deux avocates du barreau de Grenoble, Maîtres Brigitte Clot et Anaïs Van de Kinderen. Des notions de droit étant à leur programme, tous les 4èmes avaient été préparé en amont par leurs professeurs d'EMC (Enseignement moral et civique) ; les deux avocates ont également rencontré quelques élèves de 3èmes, dans une optique d'orientation cette fois.

12 4/10

Le Grenoble-Alpes-Métropole jazz Festival propose toujours de belles affiches ; cette fois, le gascon André Minvielle était sur scène avec Papanosh, un quintet de troubadours, et un répertoire tiré des poèmes de Jacques Prévert. Ils ont proposé aux spectateurs privilégiés du Laussy (c'était leur seule date dans la région) quelques plages, matinées d'improvisation, de l'album qui résulte de leur rencontre, et qui porte très bien son nom : Prévert Parade.

L'ÉVÉNEMENT

6/10

L'Automne des Marchés de la Métro s'est traduit, à Gières, par une matinée d'animation autour du tri des déchets, avec un stand où les animateurs de la métropole ont distribué sacs à recyclage et seaux à compost, et un autre dédié aux déplacements cyclistes, plus particulièrement aux moyens de ne pas se faire dérober son vélo, avec l'association ADTC. De son côté, une tombola abondée à la fois par les commerçants non sédentaires et par la ville a permis à 90 clients au total de recevoir chacun un bon d'achat de 10 €, à valoir sur les marchés suivants jusqu'à la fin de l'année. Merci à la remorque de l'Incongrue pour avoir accueilli l'urne de participation, puis pour avoir remis les bons d'achat aux gagnants à l'occasion des deux marchés suivants (ils sont désormais disponibles à l'accueil de la mairie, et la liste des gagnants est publiée sur notre site).





14



L'ÉVÉNEMENT

9/10

Dans le cadre du Mois de la Nuit, deux balades étaient organisées à Gières, où l'extinction de l'éclairage public avait été exceptionnellement programmé à 18h30. La première a rassemblé une vingtaine de participants autour de Camille, animatrice de FNE (France Nature Environnement) ; luxmètre en main, elle a montré la diversité de puissance des différentes sources de luminosité privées restées actives, certaines enseignes de commerces affichant 600 Lux, « ce qui se rapproche du plein jour puisqu'on peut distinguer sans problèmes les nuances de couleurs ». La seconde, programmée à la nuit tombée avec pour guide deux ingénieurs de l'OSUG (Observatoire des Sciences de l'Univers de Grenoble), aurait permis aux participants de découvrir les étoiles et la voie lactée si la couverture nuageuse ne les en avait pas empêché. La soirée s'est tout de même révélée passionnante car Charlène et Silvère avaient prévu un exposé à la salle des fêtes, sur les nuisances de l'éclairage nocturne pour l'observation du ciel, « en attendant que ça se dégage ».



6/10

L'immeuble Le Sémaphore, qui s'élève désormais en lieu et place de l'ancien bureau de poste au bas de la rue de l'Isère, abrite au rez-de-chaussée les nouveaux locaux de la crèche parentale des Lithops. Ce nouvel espace s'avère représentatif de l'évolution de cette structure, née il y a 30 ans. Le maire Pierre Verri n'a pas manqué de le rappeler dans son discours d'inauguration : « avec un agrément qui passe de 12 à 16 places, les Lithops prennent toute leur place dans l'offre d'accueil municipale des enfants de moins de 3 ans ». Francis Orosco, pour la Caisse d'Allocations familiales, s'est quant à lui félicité de financer ce projet (à hauteur de 118 400 € pour un coût total, acquisition comprise, de 574 000 €). Étaient aussi présents Françoise Gerbier, conseillère générale (on ignore encore le montant de la subvention du département), la présidente en exercice Morgane Rabaté, la directrice de la structure Marie-Laure Helme et un triumvirat de parents-présidents passés qui ont été associés à l'élaboration de cette nouvelle crèche au fil de leurs mandats (Lola Malvoisin, Clément de Loubens et Benoit Mansoux). Après le couper de ruban, tous les invités ont pu entreprendre la visite des lieux, lumineux, vastes et fonctionnels, qui ont accueilli les enfants à la toute fin d'octobre.

15 8/10

Deux sage-femmes péruviennes d'Indépendencia ont effectué un séjour de deux semaines dans l'agglomération pour un stage d'échanges de pratiques avec le planning familial de l'Isère. Elles en ont profité pour rencontrer les élus des communes qui composent le collectif éponyme (Eybens, Gières et Poisat) et les informer de la réalité des grossesses non désirées dans ce bidonville de la banlieue de Lima. Elles ont participé à une conférence de presse à Eybens et ont été reçues par le maire Pierre Verri et quelques adhérents de l'association Gières-Pérou le lendemain à la mairie.



15

Ça ne s'est pas dégagé mais tout le monde s'est rendu sur les berges de l'Isère et a pu assister à l'extinction de la Bastille, programmée à 21h30 par la ville de Grenoble. Une exposition permet encore de prolonger l'expérience devant les écoles René-Cassin.



16 8/10

À l'invitation de la bibliothèque, l'auteur Barbara Nicoloso a animé un webinaire sur la sobriété, qui a débuté par un exposé sur notre empreinte carbone (voir notre capture d'écran), puis un échange entre internautes sur les pistes pour la réduire. L'occasion d'imaginer un mode de vie qui, sans s'éloigner de nos pratiques occidentales, serait plus économe des ressources naturelles. Le webinaire a été enregistré et il est disponible en ligne sur le portail de la bibliothèque, bm-gjeres.fr.

17 12/10

Avec Amour Flou, ce premier théâtre de la saison fait référence à cette passion tardive qui naît, s'étiole, se ravive entre deux adultes dans la force de l'âge, dont les expériences passées devraient leur apprendre à se méfier — mais non, finalement, ils tombent dans les mêmes travers que dans leur prime adolescence... Avec un texte subtil et teinté d'humour, porté par deux comédiens qui suscitent tendresse et exaspération, cette saison du renouveau ne pouvait pas mieux débiter.

18 14/10

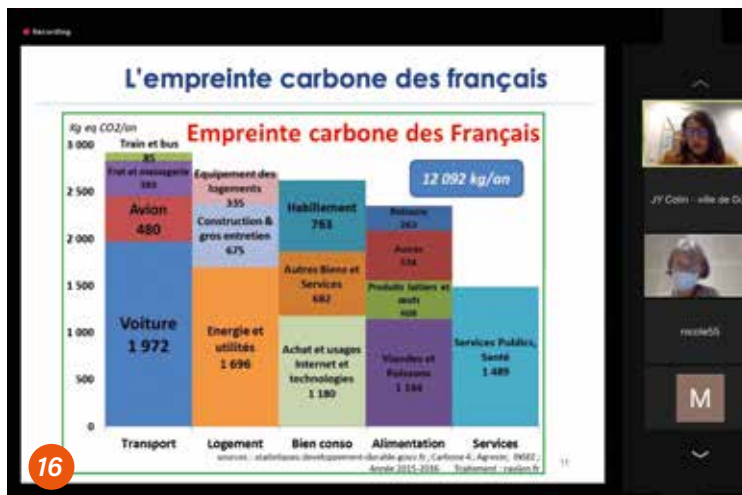
L'exercice étant particulièrement adapté aux plus jeunes, le secteur de la petite enfance s'est saisi de la Grande Lessive, dont les seules contraintes sont la fugacité, le format et l'accrochage, pour motiver la ville toute entière à la création. Durant toute une journée, le parc Charly-Guibbaud s'est ainsi paré de chapelets de dessins suspendus, parfois en d'impressionnantes séries, que les enfants des crèches et des écoles sont fièrement venus montrer, en fin d'après-midi, à des parents ébahis.

19 19/10

Voilà une jolie mise en abîme, celle d'une comédienne qui interprète une comédienne qui doit créer un spectacle sur les tensions liées à l'énergie. Avec Il n'est jamais trop tard, Marie Favereau, actrice protéiforme, a proposé une galerie de portraits dont l'amplitude, entre collapsologie et climato-scepticisme, renvoie in fine à d'autres considérations non moins contemporaines et préoccupantes, patriarcat en tête. Un texte fort, qui a ensuite suscité un débat passionné avec le public.

20 20/10

Cette réunion "tranquillité publique et vie des quartier" était centrée sur le Chamandier et à l'éco-quartier, secteur impacté, mais ni plus ni moins qu'ailleurs, par des incivilités de toutes sortes. Le maire Pierre Verri et son adjoint en charge de secteur, Jean Pavan, accompagnés d'un policier municipal et des médiateurs, ont rappelé la nécessité qu'il y avait à signaler tous les faits, même insignifiants et quelque soit l'heure, pour qu'ils puissent à minima être enregistrés. Il a aussi été question de voisins vigilants, d'extinction de l'éclairage public et de vidéoprotection.



AL-JEUX

Une nouvelle section

La toute nouvelle section "Jeux" de l'Amicale Laïque a le plaisir d'ouvrir ses tables de jeux de société. Que vous soyez amateur ou expert, venez vous amuser dans la bonne humeur avec notre équipe de passionnés.

Au programme de nos soirées conviviales, tous types de jeux de société (cartes, plateaux, dés, stratégie, hasard, ambiance, coopératif...) en fonction de l'humeur et des envies des participants.

Nous nous réunissons tous les lundis de 20h à 22h dans la salle polyvalente de l'espace Olympe-de-Gouges (Chamandier). L'adhésion annuelle est de 29 € (carte AL comprise).

Pour tout renseignement ou pour réserver votre place, vous pouvez vous contacter à l'adresse suivante : al.jeux.gieres@gmail.com.

Pour l'équipe d'encadrement, Gilles Mounier



LES MERCREDIS DANS LA GRANGE

Les spectacles à venir

■ **Mercredi 17 novembre** — Poètes Maudits (textes et chansons) à 19h30 et Juliette (clown musical) à 20h15.

■ **Mercredi 1^{er} décembre** — Les Pieds Rouges (jazz/rock/blues) à 19h30, La Chasse est ouverte (théâtre musical "mouvementé") à 20h15.

À la grange Michal, apéritif d'accueil à 19h, participation aux frais de 7 à 12 €, réservation conseillée au **07 86 03 87 68** ou sur jclefort2610@gmail.com.

Un incontournable pour 2022

■ **Samedi 26 mars 2022** — Concert jazz surprise à 19h30 et *Les 4 Saisons avec un peu de Vivaldi* à 20h30 : en abordant Vivaldi, les chansons des autres et leurs propres compositions, nos pitres-musiciens vont balayer les quatre saisons entre musique, humour absurde, bulle de poésie et pure bêtise.

Attention, ce sera à la salle des fêtes, apéritif d'accueil à 19h, participation aux frais de 10 à 15 €, réservation conseillée au **07 86 03 87 68** ou sur jclefort2610@gmail.com.

Pour le bureau, Jean-Christian Lefort

DON DU SANG

Amicale des donneurs du sang

Pour Pierre, venez à la collecte du 22 novembre !



Nous avons perdu notre collègue Pierre Genin, qui a fondé l'amicale avec sa femme Paule en 1974. Pierre a toujours été présent et actif dans l'association. C'était notre pilier, bien connu de tous les Giérois. Il avait toujours un petit mot doux et amical pour chaque donneur. Il va beaucoup nous manquer.

La prochaine collecte de sang aura lieu le **lundi 22 novembre 2021, de 16h à 19h45**, à la salle des fêtes. Avant de venir à la collecte, vous devez prendre rendez-vous sur "mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr".

Ensemble, continuons à sauver des vies. Merci à tous les donneurs qui se mobilisent.

Pour l'amicale,

Sylviane, Marie, Marie-Madeleine, Claude, Vincent et Cyrille

Les articles à diffuser dans le n°437 de *Gières info*, doivent parvenir à jean-yves.colin@gieres.fr jusqu'au 6 décembre 2021

quid ? réponse 436



Cette photo représente un angle d'une place de stationnement désimperméabilisée située sur la Place de la République.

L'utilisation de revêtements infiltrants permet de limiter la collecte de trop grosses quantités d'eau dans les réseaux et d'en réduire ainsi le risque de débordements. Elle limite aussi le ruissellement et le lessivage des polluants vers les cours d'eau.

La désimperméabilisation permet en outre de limiter la quantité d'eau à

dépolluer dans les stations de traitement des eaux usées. Enfin l'infiltration naturelle des eaux de pluies recharge les nappes phréatiques et contribue à réduire les îlots de chaleur urbains en végétalisant les zones et favorisant plus d'évapotranspiration.



Quid 437 Quoi et où ?

Répondez à quid@gieres.fr, du 1^{er} au 15 novembre 2021 et gagnez une invitation pour deux personnes aux spectacles organisés par le service culturel au Laussy sur la saison 2021-2022 (sauf Ça va râler ! de Serge Papagalli). Un tirage au sort départagera les gagnants...

B.G. Paysage
ENTRETIEN & CRÉATION
Tél. 04 76 77 01 31
www.bg-paysage.com
Le Bourg - 38420 MURIANETTE
bg-paysage@wanadoo.fr

Réduction d'impôts
50% possible
selon la législation
en vigueur

Entreprise Qualifiée Qualipaysage
E130, P100 et A500
Agrément Phyto PAR00565

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
ENGazonnement
PLANTATION - TAILLE
ARROSAGE ENTERRÉ
Pavage - Clôture
ABATTAGE ET ÉLAGAGE
ENROCHEMENT

Plomb'Art
Julien Botilde
plomberie
sanitaire
chauffage
climatisation
Service rapide
et devis gratuit

Réfection et Création
de salles de bains
Remplacement rapide
de chauffe-eau

29, rue Paul Forest - 38420 Domène
07 50 43 94 43
bjplomberie@outlook.fr

Nouvel EQA.
100 % Electrique, 100 % EQ

Etoile 38
GIÈRES 04 76 42 24 24
FONTANIL 04 76 04 20 42

des imprimerie
ecureuils

3, rue de Mayencin - Z.I.
38610 GIÈRES
Tél. 04 76 42 11 92
Fax 04 76 44 54 99
E-mail :
imp.ecureuils@wanadoo.fr

**GARAGE
DU SONNANT**
Réparateur agréé CITROËN

Vente véhicules neufs et occasions
Réparations toutes marques
Carrosserie
Contrôle technique
Contre visite gratuite

PRÊT VÉHICULE

52, rue de la Libération
38610 Gières
Tél. 04 76 89 48 76
garagedusonnant@wanadoo.fr
www.garagedusonnant.fr

Matériel
industriel
de balayage

MIB
Location de
balayeuses-raboteuses

Boîte Postale N° 3 - Z.I. LE BRESSON
38660 LE TOUVET
04 76 08 42 42

Vous recherchez une femme de ménage ?
... un jardinier ? ... un bon bricoleur ?

AGI
Association
Intermédiaire
du Grésivaudan

**Contactez-nous au
04 76 77 76 77**

Nous mettons notre personnel
à votre disposition.
A.G.I., c'est simple comme
un coup de fil !
C'est efficace !
C'est économique et sûr !
agi@mairie-domene.fr

Bonnardel

Dépannage
Maintenance
Chauffage
Plomberie, etc.

Contrat entretien chaudière

31, allée des Vernes
38410 Vaulnaveys-le-Bas
Tél. 06 08 12 30 13

BESOIN D'UNE AIDE À
DOMICILE ?

Cassiopee
L'association d'aide à domicile
depuis 24 ans

Présence
assurée 7j/7
24h/24
365 jours par an

Bénéficiez de 50% de réduction d'impôts selon
la loi de Finances et décrets en vigueur.
Règlement par CESU préfinancés accepté.

CASSIOPEE AGGLOMÉRATION GRENOBLOISE
8, avenue Pierre-de-Coubertin 38170 Seyssinet-Pariset
www.cassiopee.asso.fr

Agrément qualité
N° R1020911/A038/0717 **04 76 70 08 08**

**MACHOT
BOIS**

Le spécialiste du bois
intérieur et extérieur

Parquet - Menuiseries - Panneaux
Aménagement extérieur
Bardage et Lambris - Bois brut et raboté

SAINT-MARTIN-D'HÈRES Tél. 04 76 24 27 44
www.machot-bois.com

**PUBLI
Z
COMMUNICATION**

8, rue de Mayencin
38400 Saint Martin d'Hères
04 76 44 63 76

Communication
Edition
Regie publicitaire

gières info

Espace MIDINETTE
Depuis 1984

VENTE
A EMPORTER
AVEC OU SANS
COMMANDE

« LA CAFET »
LOCATION DE SALLES
SERVICES AUX ENTREPRISES
EVENEMENTS
PLATEAUX REPAS

Wifi - Parking - Salle climatisée
Mobiliier - Machine à glaçons

Ouvert du lundi au samedi
de 11h30 à 14h00

43, avenue de la Mogne
38400 St Martin d'Hères (face Heure Bleue)

04 76 24 60 30
espacemidnette@gmail.com

■ Depuis le 30 septembre, le passe sanitaire obligatoire pour accéder à certains lieux (à Gières, le Plaine des sports, le Laussy, la bibliothèque et les salles mises à disposition des particuliers ou associations) est également exigé pour les adolescents âgés de 12 et 2 mois à 17 ans. Nonobstant, il n'est pas exigible pour les personnes accédant à la bibliothèque municipale pour des motifs professionnels ou à des fins de recherche, sous réserve que le motif de recherche et la finalité professionnelle soit valablement justifiés par un document.

■ Depuis le 19 octobre, le port du masque est abrogé en extérieur dans les lieux qui ne permettaient pas la distanciation physique (abord des écoles, des gares, des centres commerciaux, des lieux de culte... Il reste obligatoire dans les lieux soumis à passe sanitaire (voir ci-dessus) et sur les marchés, foires et vides-greniers en extérieur à partir de 11 ans.

NOVEMBRE 2021

mercredi 3 — 18h

Bibliothèque : **cercle de lecture**

lundi 8 — de 14h à 16h30

Espace Marie-Reynard : **atelier "Des ressources pour aller mieux"**

mardi 9 — de 17h30 à 19h

Espace Suzanne-Noël : **permanence des élus** sans rendez-vous

mardi 9 — 20h30

Les Mardis du Laussy, **théâtre : Les Diablogues**, par la Cie L'Escabeau

mercredi 10 — 19h

Laussy : séance publique du **conseil municipal**

jeudi 11 — 11h

Monument aux morts : **commémoration de l'Armistice** de 1918

samedi 13 — 9h30

Bibliothèque : **comptines et jeux de doigts**

samedi 13 — de 9h à 12h et de 13h à 17h30

Déchetterie de St-Martin-d'Hères : **"donnerie"**

mardi 16 — 20h

Les Mardis du Laussy, **ciné-échange : La Traversée**, dans le cadre du Festival des Solidarités

samedi 20 — de 9h30 à 12h

Visite de quartier au centre et inauguration du **chemin Rose-Valland**

samedi 20 — de 14h à 15h

Bibliothèque : atelier **fabrication de nichoirs**

samedi 20

Laussy : **loto** de Gières-Tennis

mardi 23 — 19h30 et 20h30

Laussy : **danse et théâtre, Il était une fois... ! et Antoine et Cléopâtre**, dans le cadre du Mois de l'Accessibilité

à partir du vendredi 26

Bibliothèque : **exposition** sur les oiseaux

vendredi 26 — 19h

Laussy : **ciné-échange, La Minute Nature**, dans le cadre du Mois du Film Documentaire

vendredi 26 — 20h30

Eglise St-Jean de Grenoble : concert des **40 ans de Clap'Yo Hands**

samedi 27 — de 9h30 à 12h

salle des fêtes : **matinée petite enfance**

mardi 30 — 20h30

Les Mardis du Laussy, **cinéma**

DÉCEMBRE 2021

mercredi 1^{er} — 18h

Bibliothèque : **cercle de lecture**

samedi 4 — 9h30

Bibliothèque : les **Histoires des P'tits Bouts**

dimanche 5 — matin

Les "p'tits déj" du **Téléthon**

mardi 7 — de 18h à 19h30

Espace Olympe-de-Gouges : **permanence des élus** sans rendez-vous

mardi 7 — 20h30

Les Mardis du Laussy, **théâtre : Macbeth**, par la Cie Le Contre-Poinç

jeudi 9 — de 10h à 16h30

Résidence Roger-Meffreys : distribution aux aînés des **gourmandises de Noël**

vendredi 10 — 20h

Bibliothèque : **conte**, Ô bout du bec

samedi 11 — de 9h à 12h et de 13h à 17h30

Déchetterie de St-Martin-d'Hères : **"donnerie"**

samedi 11 — 20h

Les Soirées du Laussy, **musique : Mo.** suivi de **Sol y Vida**

mardi 14 — 18h en salle des mariages

Réunion ouverte à tous "Tranquillité publique"

mardi 14 — 18h30

Les Mardis du Laussy, **cinéma jeune public**

mercredi 15 — de 13h30 à 15h30

Esplanade : **collecte de vêtement** La Remise/La Métro

jeudi 16 — 19h

Salle des mariages : séance publique du **conseil municipal**

JANVIER 2022

mardi 4 — de 17h30 à 19h

Maison des clubs : **permanence des élus** sans rendez-vous

mardi 4 — 20h30

Les Mardis du Laussy, **cinéma**

samedi 8 — de 9h à 12h et de 13h à 17h30

Déchetterie de St-Martin-d'Hères : **"donnerie"**

mardi 11 — de 14h à 16h30

Espace Marie-Reynard : **atelier "Des ressources pour aller mieux"**

mardi 14 — 20h30

Les Mardis du Laussy, **dérision musicale : Shake(speare) il, Baby !** Par la Cie Black Dogg Productions et les Funksters

LE rendez-vous !



Chemin Rose-Valland

Le processus pour choisir le nom du mail piéton étant désormais derrière nous (voir notre page Participation Citoyenne), le "chemin Rose-Valland" sera officiellement baptisé le samedi 20 novembre prochain. Cette cérémonie se déroulera à l'issue d'une visite du quartier du centre, place de la République et rues alentour, au cours de laquelle le maire et les élus pourront rencontrer les riverains au fil de leur parcours ; ils pourront également les accompagner pendant toute la visite en les retrouvant au départ, à 10h à la mairie.

Samedi 20 novembre

■ **de 9h30 à 11h30 : visite du quartier centre**

■ **à 11h30: baptême du chemin Rose-Valland**